

# Fränkisch- Crumbacher



# NACHRICHTEN



mit den amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Fränkisch-Crumbach

Jahrgang 41

Freitag, den 4. Mai 2018

Nummer 18

# Grillfest

unter den Kastanien im Rathaushof

**10. Mai 2018**  
Fränkisch-Crumbach



**VATERTAG** mit den  
*Lustigen  
Musikanten*

**TRACHTENKAPELLE  
LINDENFELS**



Spezialitäten vom Grill • Fassbier • Kuchentheke

[www.spielmannszug-fraenkisch-crumbach.de](http://www.spielmannszug-fraenkisch-crumbach.de)



## Wichtige Rufnummern

Vorwahl von Fränkisch-Crumbach und Reichelsheim .. (06164)

**Polizei** ..... **110**

**Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt** ..... **112**

Gemeindebrandinspektor Stephan Fehr ..... 516792  
stv. Gemeindebrandinspektor

Michael Treusch ..... 016095940040

Polizeiposten Reichelsheim, Bismarckstr. 24 ..... 2566

DRK-Ortsverein, Raiffeisenstr. 16 ..... 501 487

### Gemeindeverwaltung

Öffnungszeiten:

Montag und Dienstag ..... 7:30 - 12:00 Uhr

Donnerstag ..... 7:30 - 12:00 Uhr und 13:00 - 18:00 Uhr

Freitag ..... 7:30 - 13:00 Uhr

E-Mail: ..... [gemeinde@fraenkisch-crumbach.de](mailto:gemeinde@fraenkisch-crumbach.de)

Internet: ..... [www.fraenkisch-crumbach.de](http://www.fraenkisch-crumbach.de)

Telefax ..... 9303-93

Frau Seidel, Zentrale / Vorzimmer Bürgermeister ..... 9303-0

[seidel@fraenkisch-crumbach.de](mailto:seidel@fraenkisch-crumbach.de)

Frau Heß, Müll- u. Gewerbeangelegenheiten ..... 9303-20

[hess@fraenkisch-crumbach.de](mailto:hess@fraenkisch-crumbach.de)

Herr Vierheller, Bauamt ..... 9303-30

[vierheller@fraenkisch-crumbach.de](mailto:vierheller@fraenkisch-crumbach.de)

Frau Weißensteiner

[b.weissensteiner@fraenkisch-crumbach.de](mailto:b.weissensteiner@fraenkisch-crumbach.de)

Einwohnermeldeamt / Standesamt ..... 9303-40

Herr Maul, Gemeindekasse ..... 9303-50

[maul@fraenkisch-crumbach.de](mailto:maul@fraenkisch-crumbach.de)

Frau Winter, Sozialamt ..... 9303-60

[winter@fraenkisch-crumbach.de](mailto:winter@fraenkisch-crumbach.de)

Frau Kowarsch, Ordnungsamt ..... 9303-70

[kowarsch@fraenkisch-crumbach.de](mailto:kowarsch@fraenkisch-crumbach.de)

Frau Reining, Passamt ..... 9303-80

[reining@fraenkisch-crumbach.de](mailto:reining@fraenkisch-crumbach.de)

Frau Fuhrmann, Finanzverwaltung ..... 9303-90

[fuhrmann@fraenkisch-crumbach.de](mailto:fuhrmann@fraenkisch-crumbach.de)

**Schwimmbad** ..... 1590

**Bauhof** Michael Treusch ..... 0160 / 66 75 41 4

[bauhof@fraenkisch-crumbach.de](mailto:bauhof@fraenkisch-crumbach.de)

### Wasserversorgung/Rohrbrüche:

Philipp Dörr / Oliver Schnatz ..... 0160 / 66 74 41 9

### Revierförsterei Fränkisch-Crumbach

Andreas Ott, Reichelsheim ..... 51 52 68 5

### Bezirks-Schornsteinfegermeister

Friedhelm Günther ..... 06254/37160

**Störungsstelle Strom und Gas** ..... 0800/701-8040

### Bürgertelefon - Müllabfuhrprobleme

(kostenlos) ..... 0800/9600100

**Sarolta-Kindergarten** ..... 2446

**“Bücherkiste” im Rathaus** ..... 515188

### Rodensteinschule

Betreute Grundschule ..... 911516

### Ärzte

Dr. Wagner / Dr. Seibold, Fränkisch-Crumbach ..... 2209

Dr. A. Gruber / Dr. M. Gruber, Brensbach ..... 06161/2025

Zahnarzt O. Schweitzer, Fränkisch-Crumbach ..... 2489

Tierärztin Dr. Jekel, Fränkisch-Crumbach ..... 2059

**Stillgruppe**, Stillberatung ..... 3438

### Frauenhaus Erbach

Zuflucht Beratung Begleitung

für von häuslicher Gewalt betroffene Frauen ..... 06062/56 46

### Beratungsstelle für Frauen in Gewalt- und Krisensituationen Kostenlos und Vertraulich

An der Zentlinde 5b, 64711 Erbach

Tel.: 06062-266874, [info@frauenberatung-erbach.de](mailto:info@frauenberatung-erbach.de)

[www.frauenberatung-erbach.de](http://www.frauenberatung-erbach.de)

Bürozeiten: Mo-Fr (außer Mi) 9:00-14:00 Uhr

Beratung auch in Reichelsheim möglich

jeden 1. Dienstag, 09:30-11:00 Uhr / Tel.: 0151- 288 74 866

**Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen** ..... 0800/116016

### Krankenhäuser

Kreiskrankenhaus Erbach,

A.-Schweizer-Str. 10-20 ..... 06062/79-0

HOSPIZ-Initiative Odenwald e.V.,

Kreiskrankenh. Erbach ..... 06062/798000

### Apotheken

Rodenstein-Apotheke, Fränkisch-Crumbach ..... 1451

Gingko-Apotheke, Brensbach ..... 06161/566

Apotheke Reichelsheim, Reichelsheim ..... 1305

Reichenberg-Apotheke, Reichelsheim ..... 3310

### Ämter

Postagentur Fränkisch-Crumbach ..... 1418

Landratsamt Erbach ..... 06062/70-0

Finanzamt Michelstadt ..... 06061/780

Amtsgericht Michelstadt ..... 06061/708-0

Arbeitsamt Erbach ..... 06062/9513

Arbeitsamt Darmstadt / Kindergeldkasse ..... 06151/3040

Müllabfuhrzweckverband, Brombachtal ..... 06063/93190

### Pfarrämter

Ev. Pfarramt Fränkisch-Crumbach ..... 2253

Kath. Pfarramt Reichelsheim ..... 1399

Bauschuttdeponie Michelstadt-Steinbach ..... 06061/72475

Montag bis Freitag von 8-16 Uhr

**Kompostanlage** in Brombachtal/Kirch-Brombach . 06063/2955

### Öffnungszeiten:

#### November - April

Montag bis Donnerstag ..... 7.30 - 16.00 Uhr

Freitag ..... 7.30 - 14.30 Uhr

An jedem 1. Samstag im Monat ..... 9.00 - 11.30 Uhr

#### Mai – Oktober

Montag bis Donnerstag ..... 7.30 - 16.00 Uhr

Freitag ..... 7.30 - 14.30 Uhr

Samstag ..... 8.00 - 11.30 Uhr

### Kompostplatz am Hexenberg, Fr.-Crumbach

#### Öffnungszeiten

Mittwochs ..... 19.00 – 20.00 Uhr

Samstags ..... 10.00 - 12.00 Uhr

## Redaktionsschlussvorverlegung

Wegen des Feiertages am „Christi Himmelfahrt“ muss der Redaktionsschluss für die Ausgabe in Kalenderwoche 19 auf

**Freitag, 4. Mai 2018**

vorverlegt werden.

Bitte reichen Sie spätestens bis zu diesem Termin Ihre Textbeiträge bei der Annahmestelle ein. Später eingehende Beiträge können leider nicht mehr berücksichtigt werden.

*Die Redaktion*



## Bereitschaftsdienste

### Ärzte

**Bereitschaftsdienst hessenweit** ist unter der **Rufnummer 116117** zu folgenden Zeiten erreichbar:

Mo, Di Do: 19.00 Uhr bis 07.00 Uhr

Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 07.00 Uhr

Sa, So und an Feiertagen durchgehend von 07.00 Uhr bis 07.00 Uhr des nächsten Tages.

**In lebensbedrohlichen Fällen wenden Sie sich bitte an den Rettungsdienst unter der Rufnummer 112.**

Darüber hinaus hat die **Ärztliche Bereitschaftsdienstzentrale Bergstraße/Heppenheim** geöffnet zu folgenden Zeiten:

Mo, Di, Do: 19.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Sa, So: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Feiertag, Brückentage: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Die Adresse der Ärztlichen Bereitschaftsdienst-Zentrale **Hep-penheim**:

Viernheimer Straße 2a, 64646 Heppenheim (im Schwesternwohnheim am Kreiskrankenhaus, Gebäude der Krankenpflegeschule).

Weitere Informationen zu den Bereitschaftsdienstzentralen sowie zu Notfallapotheken finden Sie auch im Internet unter [www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de](http://www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de).

### Tierarzt

**5./6. Mai 2018**

Tierarztpraxis Petra Keil, Gadernheim, Nibelungenstr. 737, Tel. 06254 / 943464.

**10. Mai (Christi Himmelfahrt)**

Tierarztpraxis Dr. Tritsch, Reichelsheim-Beerfurth, Pfalzstr. 56 a, Tel. 912 430.

### Apotheken

**Sa. 05.05.2018**

Odenwald Apotheke, Tel.: 06162/82071, Marktstr. 5-7, 64401 Groß-Bieberau, Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr

Odenwald Apotheke, Tel.: 06063/888, Hauptstr. 23 A, 64753 Brombachtal, Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr

Stern Apotheke, Tel.: 06061/2143, Erbacher Str. 49, 64720 Michelstadt, Sa. 09:00 bis So. 09:00 Uhr

**So. 06.05.2018**

Reichenberg Apotheke, Tel.: 06164/3310, Heidelberger Str. 15, 64385 Reichelsheim (Odenwald), So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr

Alte Apotheke, Tel.: 06162/72458, Bismarckstr. 22, 64853 Otzberg, So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr

Hirsch Apotheke, Tel.: 06061/706300, Wiesenweg 4, 64720 Michelstadt, So. 09:00 bis Mo. 09:00 Uhr

**Mo. 07.05.2018**

Burg Apotheke, Tel.: 06255/96080, Lindenplatz 3, 64678 Lindenfels, Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr

Apotheke im Medic-Center, Tel.: 06078/934810, Georg-August-Zinn-Str. 90, 64823 Groß-Umstadt, Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr

**Di. 08.05.2018**

Post Apotheke, Tel.: 06255/2581, Nibelungenstr. 93, 64678 Lindenfels, Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr

Alexander Apotheke, Tel.: 06078/4326, Realschulstr. 11, 64823 Groß-Umstadt, Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr

**Mi. 09.05.2018**

Apotheke Reichelsheim, Tel.: 06164/1305, Darmstädter Str. 11, 64385 Reichelsheim (Odenwald), Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr

Paracelsus Apotheke, Tel.: 06078/2231, Georg-August-Zinn-Str. 29, 64823 Groß-Umstadt, Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr

**Do. 10.05.2018**

Kur Apotheke, Tel.: 06253/5191, Litzelbacher Str. 22, 64689 Grasellenbach, Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr

Rats Apotheke, Tel.: 06061/2324, Bahnhofstr. 25, 64720 Michelstadt, Do. 09:00 bis Fr. 09:00 Uhr

Delphin Apotheke, Tel.: 06078/9307620, Marie-Curie-Straße 1-3, 64823 Groß-Umstadt, Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr

**Fr. 11.05.2018**

Apotheke am Markt, Tel.: 06163/3619, Montmelianer Platz 1, 64739 Höchst, Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr

Adler Apotheke, Tel.: 06071/41156, Jahnstr. 3, 64846 Groß-Zimmern, Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr

### Zahnärzte

Der zahnärztliche Notfallvertretungsdienst für den Odenwaldkreis an Wochenenden (von Freitag 12 Uhr bis Montag 8 Uhr) und Feiertagen ist unter der gebührenpflichtigen Servicetelefonnummer **01805-607011** zu erfragen. Die Gebühr beträgt 14 Cent/Minute aus dem deutschen Festnetz, die Gebühr aus dem Mobilfunknetz maximal 42 Cent/Minute.

Sprechzeiten der diensthabenden Zahnärzte an Samstagen, Sonntagen und Feiertagen von 10-12 Uhr und 17-18 Uhr, ansonsten Rufbereitschaft.



## Vorwort des Bürgermeisters



### Liebe Crumbacher,

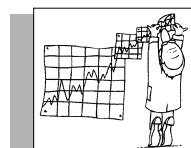


*Foto: Kommune*

sind Ihnen schon die „neuen“ Ruhebänke in der Ortslage aufgefallen? Unser Bauhof hatte die Idee und hat sie bei der jährlichen Aufarbeitung nicht mehr weiß überstrichen, sondern komplett umgestaltet. Das Holz erscheint jetzt in natürlicher Farbe, das Gestell ist schwarz. Hier werden sie gerade von örtlichem Fachpersonal einer Prüfung unterzogen. Für meinen Geschmack passen sie sehr gut ins Crumbacher Straßenbild - und gefallen hoffentlich auch Ihnen.

*Eric Engels*

*Bürgermeister*

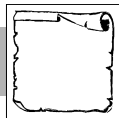


## Nachrichten aus dem Einwohnermeldeamt

### Sterbefälle

20.04.2018 Schimpf, Reinhard, Am Lohberg 1, 84 Jahre

25.04.2018 Obst, Hans-Christian, Erlau 2B, 66 Jahre



## Spruch der Woche

Wenn ein Mann tut,  
was eine Frau von ihm verlangt,  
hält sie nichts von ihm.

(Oscar Wilde)



## Informationen aus der Kinder- und Jugendförderung

### In den Sommerferien an den Edersee

#### Kinder- und Jugendförderung bietet Freizeit für 13- bis 15-Jährige an

Die Kinder- und Jugendförderung des Odenwaldkreises bietet in den Sommerferien 2018 vom 9. bis 16. Juli eine Freizeit im Erlebniscamp in Vöhl am Edersee an. Eingeladen sind Mädchen und Jungen im Alter von 13 bis 15 Jahren. Sie sind in dieser Zeit in Gruppenhäusern mit Mehrbettzimmern untergebracht. Für die Verpflegung sorgen die Mitarbeiter des Camps, so dass viel Zeit für gemeinsame Aktivitäten bleibt. Geplant sind unter anderem Badetage, Lagerfeuerrunden, Ausflüge in die Umgebung und ein Besuch im Kletterpark. Aber auch zum Ausruhen und einfach mal Nichtstun ist genügend Zeit.

Die Kosten für die Fahrt belaufen sich auf 270 Euro inklusive Übernachtung, Verpflegung, An- und Abreise sowie Aktivitäten und Betreuung. Anmeldeschluss ist am 11. Mai 2018. Am 24. Mai findet im Landratsamt in Erbach ein Vortreffen statt. Weitere Informationen sowie das Anmeldeformular finden Interessierte im Internet unter [www.odenwaldkreis.de](http://www.odenwaldkreis.de) (Rubrik Leben/Lernen/Arbeiten - Kinder- und Jugendliche). Bei Fragen ist die Kinder- und Jugendförderung auch telefonisch unter 06062 70-3915 zu erreichen.

### Workshops „Was geht ab im Netz?“

#### für Kinder, Jugendliche und ihre Eltern

Ergänzend zur Veranstaltung „Sicher und kompetent im Netz – Cybergrooming, Sexting, Sextortion – Gefahren in der digitalen Welt“, die am 1. März in der Wandelhalle Bad König stattgefunden hat, bietet die Kinder- und Jugendförderung des Odenwaldkreises zwei Workshops für Kinder, Jugendliche und deren Eltern an. Dabei soll die eigene Internetnutzung hinterfragt werden. Nicht zuletzt, um sich besser zu schützen.

Die Workshops tragen den Titel „Was geht ab im Netz?“. Der erste richtet sich an Jugendliche von 12 bis 15 Jahren und ihre Eltern. Er findet am Freitag, 25. Mai, von 17:30 bis 20:30 Uhr statt. Ein weiterer hat Kinder von acht bis elf Jahren und ihre Eltern als Zielgruppe und findet am Samstag, 26. Mai, von 14 bis 17 Uhr statt. Der Veranstaltungsort ist jeweils der Jugendtreff der Stadt Bad König, Schulstraße 7. Die Teilnahme ist kostenfrei.

Anmeldungen nimmt die Kinder- und Jugendförderung unter Telefon 06062 70-3915 oder per E-Mail an [kijufoe@odenwaldkreis.de](mailto:kijufoe@odenwaldkreis.de) entgegen. Anmeldeschluss ist am 11. Mai.

Zu der Veranstaltung am 1. März hatte der Arbeitskreis „Gegen sexuellen Missbrauch“ des Odenwaldkreises in Kooperation mit dem bei der Polizei angesiedelten „Netzwerk gegen Gewalt“ eingeladen. Dabei forderte Landrat Frank Matiaske Eltern und Pädagogen zu mehr Wachsamkeit auf: „Alle, die Kinder und Jugendliche erziehen, dürfen die Gefahren, die im Internet lauern, nicht ignorieren. Sie müssen sie kennen und darüber sprechen.“



## Kirchliche Nachrichten

### Evang. Kirchengemeinde Fränkisch-Crumbach

#### Wochenplan 04. bis 13. Mai 2018

##### Freitag, 04. Mai

18.00 Uhr – 19.30 Uhr Kirchenchor

##### Sonntag, 06. Mai

10.00 Uhr Vorstellungsgottesdienst der Konfirmandengruppe (Pfarrer Thomas Worch)

##### Dienstag, 08. Mai

16.00 – 17.30 Uhr Konfi-Kurs

##### Mittwoch, 09. Mai

14.00 – 20.00 Uhr Einzelunterricht Posaunenchor

##### Donnerstag, 10. Mai – Christi Himmelfahrt -

10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe (Pfarrer Thomas Worch)

##### Freitag, 11. Mai

18.00 – 19.30 Uhr Kirchenchor

##### Samstag, 12. Mai

14.00 Uhr Taufgottesdienst (Pfarrerin Nina Nicklas-Bergmann)

18.00 Uhr Abendmahlsgottesdienst der Konfirmanden und ihrer Eltern (Pfarrer Thomas Worch)

##### Sonntag, 13. Mai

10.00 Uhr Konfirmationsgottesdienst unter Mitwirkung des Posaunenchores (Pfarrer Thomas Worch)

Die Gemeindegemeinschaft ist **dienstags bis freitags von 8.00 bis 12.00 Uhr** im Pfarrbüro (Telefon 06164 – 2253) oder per E-Mail über [ev.kirchengemeinde.fraenkisch-crumbach@ekhn-net.de](mailto:ev.kirchengemeinde.fraenkisch-crumbach@ekhn-net.de) zu erreichen.

Pfarrer Thomas Worch erreichen Sie im Pfarramt (Telefon 06164 – 500 999 3).

Ein Anrufbeantworter nimmt Ihren Anruf entgegen, wenn Pfarrer Worch unterwegs ist.

Bitte nutzen Sie diese Möglichkeit und vereinbaren Sie einen Gesprächstermin.

Die E-Mail-Adresse von Pfarrer Worch ist:

[thomas.worch.kgm.fraenkisch-crumbach@ekhn-net.de](mailto:thomas.worch.kgm.fraenkisch-crumbach@ekhn-net.de)

Besuchen Sie uns auch im Internet. Sie finden uns unter [www.kirche-fraenkisch-crumbach.de](http://www.kirche-fraenkisch-crumbach.de).

### Konfirmandinnen und Konfirmanden 2018

#### Vorstellung am 06. Mai 2018, Konfirmation am 13. Mai 2018

Florian Tobias Barton, Georg-Büchner-Straße 7

Benjamin Boß, Darmstädter Straße 46

Sisse Eichner, Brunhildstraße 15

Hannah Göttmann, Friedhofstraße 17

Hannes Herchel, Bachgasse 15, 64395 Brensbach

Felix Lehrian, Allee 41

Tommaso Mattia de Luca, Schleiersbacher Straße 55

Ella Bianca Merg, Georg-Büchner-Straße 9

Dominik Plöber, Eichendorffstraße 6

Leonie Rauth, Am Hexenberg 46

Emely Ritter, Schafhofgasse 1

Lars Michael Roth, Adalbert-Stifter-Straße 8

Sören Rübenthal, Heimstättenstraße 14

Malou Shaleen Scazzari, Friedhofstraße 14

Klara Schäfer, Affhöllerbacher Straße 10, 64395 Brensbach

Nele Scheef, Darmstädter Straße 59

Ole Scheef, Darmstädter Straße 59

Julian Vetter, Siedlerweg 5

Colin Luc Weißensteiner, Lichtenberger Straße 2

Tobias Zulauf, Erbacher Straße 27

## Kath. Filialgemeinde Fränkisch-Crumbach

### Mitteilungen der kath. Filialgemeinde „St. Laurentius“

#### Ansprechpartner:

Pater Jozef Koscielny Tel.: 06164/1399 oder 0170/439 6690  
Pfarrbüro i. Reichelsheim, Brigitte Hörnlein Tel.: 06164/1399  
PGR-Vorsitzende Gabriele Laurentzsch Tel.: 06164/911668  
Stellv. Verwaltungsratsvorsitzender Werner Grimm Tel.:  
06164/4795

#### Öffnungszeiten des Pfarrbüros Reichelsheim:

Dienstag 14.00 - 17.00 Uhr, Donnerstag 09.00 - 12.00 Uhr

#### Gottesdienste und andere Veranstaltungen

##### Samstag, 05.05.

keine Sonntagvorabendmesse

##### Sonntag, 06.05., 6. Sonntag der Osterzeit / Türenkollekte f.d. Katholikentag

08:00 Uhr Wort-Gottes-Feier mit Kommunionausteilung

##### Dienstag, 08.05.

09:00 Uhr Hl. Messe

##### Donnerstag, 10.05., Christi Himmelfahrt

08:00 Uhr Hl. Messe

##### Freitag, 11.05.

18:30 Uhr Abendmesse, anschl. eucharistische Anbetung  
(Reichelsheim)

Immer aktuell finden Sie unsere Gottesdienste auch



auf unserer Homepage.  
Oder abonnieren Sie unseren  
kostenlosen Pfarrbrief unter  
[www.bistum-mainz.de/reichelsheim](http://www.bistum-mainz.de/reichelsheim)

## Freie Christengemeinde

#### Zitat der Woche:

„Wir haben kein Recht, über andere zu sprechen, solange wir  
nicht mit ihnen gesprochen haben.“

Peter Strauch (Deutscher Theologe, geb. 1943)

#### Sonntag, 06.05.

09:00 Uhr 1. Gottesdienst

10:30 Uhr Bistrotzeit

11:15 Uhr 2. Gottesdienst mit Kindergottesdienst (Brensbach,  
Darmstädter Str. 45)

#### Freitag, 11.05.

17:00 Uhr Royal Rangers (Christliche Pfadfinder für alle  
Kids & Teens von 6 - 17 Jahren in Brensbach,  
Ortsringweg)

20:00 Uhr Jugendkirche (Darmstädter Str. 45, Brensbach)

Sie sind herzlich willkommen!

#### Weitere Auskünfte:

Internet: [www.fcg-gersprenzthal.de](http://www.fcg-gersprenzthal.de)

Pastor Cyrille Tchamda, Tel. 06161-3780329

Pastor Siegfried Goseberg, Tel. 06164-516787



## Veranstaltungskalender

#### Freitag, 04.05.:

19:30 Uhr Probe Crumbacher Chor im Rathaus 1. Stock (Singraum)

19:30 Uhr Preisskat des Skatclub Rodenstein in der Gaststätte  
Erbach-Schönberger-Hof, Brensbach/Wersau

20:00 Uhr Probe des Spielmannszuges FF im Probenraum,  
Feuerwehrgerätehaus

#### Dienstag, 08.05.:

10:30-12 Uhr und 18-19 Uhr Öffnung der Bücherkiste im Rathaus  
(Seiteneingang Spielplatz)

#### Mittwoch, 09.05.:

15-17 Uhr Öffnung der Bücherkiste im Rathaus (Seiteneingang  
Spielplatz)

18:00 Uhr Offener Musikabend im Gasthaus „Die Linde“

#### Freitag, 11.05.:

19:30 Uhr Probe Crumbacher Chor im Rathaus 1. Stock (Singraum)

19:30 Uhr Preisskat des Skatclub Rodenstein in der Gaststätte  
Erbach-Schönberger-Hof, Brensbach/Wersau

20:00 Uhr Probe des Spielmannszuges FF im Probenraum,  
Feuerwehrgerätehaus



## Vereine und Verbände

### Spielmannszug feiert Grillfest unter den Kastanien - Der Vatertag steht auch in diesem Jahr am Vatertag im Zeichen von Blasmusik im Rathaushof

**Am 10. Mai** feiert der Spielmannszug sein diesjähriges Grillfest. Christi Himmelfahrt und Vatertag mit Musik und Geselligkeit im Rathaushof in Fränkisch-Crumbach.

Die „**Lindenfelder Trachtenkapelle**“ bereichert den Vatertag in Fränkisch-Crumbach musikalisch und der Rathaushof wird auch 2018 wieder zu einem Festplatz umgewandelt, der zur Gemütlichkeit einlädt.

Der Spielmannszug hält für die Gäste wie gewohnt verschiedene **Grillspezialitäten** und Getränke bereit. Eine besondere Spezialität ist seit Jahren das bekannte Odenwälder Brutzelfleisch aus der Riesenpfanne – Kenner freuen sich schon heute und Interessierte sollten es auf jeden Fall probieren.

Der offene **Pavillon** im Hof und die große **Kuchentheke** runden die Grillfestatmosphäre ab. Die Musikerinnen und Musiker des Spielmannszuges sind wie immer für Sie da und bewirten Sie gerne.

#### Plätze für Familien:

Zusätzlich wird auch in diesem Jahr der Spielplatz am Rathaus in den Festplatz integriert, der beste Platz für Familien. Während die Eltern Geselligkeit genießen können die Kinder unmittelbar daneben spielen – bei sonnigem Wetter ist auch für Schatten gesorgt!

Der Spielmannszug FF Fränkisch-Crumbach freut sich auf viele Gäste und wünscht allen Besuchern schöne schmackhafte und musikalische Stunden am Vatertag in Fränkisch-Crumbach.

Informieren Sie sich auch hier:

[www.spielmannszug-fraenkisch-crumbach.de](http://www.spielmannszug-fraenkisch-crumbach.de)

## Die Feuerwehr informiert!

### **Spiritus – schwerste Verbrennungen beim Grillen!**

Jahr für Jahr lockt das schöne Wetter viele Familien an den Grill. Noch immer werden flüssige Brandbeschleuniger wie Spiritus zum Anzünden der Grillkohle genutzt – mit fatalen Folgen! Vor allem Kinder sind aufgrund ihrer Körpergröße besonders gefährdet schwerste Verbrennungen zu erleiden.

„Etwa 4.000 Grillunfälle ereignen sich pro Jahr in Deutschland. Bei Kindern sind schwerste Verbrennungen keine Seltenheit, denn sie stehen auf direkter Augenhöhe zum Grill“, weiß Prof. Dr. med. Henrik Menke, Präsident der Deutschen Gesellschaft für Verbrennungsmedizin e.V. „Durch den Einsatz von Brandbeschleunigern wie Spiritus oder Benzin entstehen explosionsartige Flammenwände“, warnt Prof. Dr. med. Henrik Menke.



Foto: Kommune

Adelheid Gottwald, Vorsitzende von Paulinchen – Initiative für brandverletzte Kinder e.V., weist auf die schwerwiegenden physischen und emotionalen Folgen hin. „Diese folgenschweren Unfälle traumatisieren die ganze Familie. Die verletzten Kinder haben eine lange, belastende Behandlung vor sich“. Deshalb fordert Adelheid Gottwald dazu auf, Mitmenschen anzusprechen, die Spiritus zum Anzünden eines Grills nutzen und Geschäfte aufmerksam zu machen, dass Brandbeschleuniger nicht als Anzündhilfen zum Grillen angeboten werden dürfen.

#### Tipps zum sicheren Grillen:

- Grill kippsicher und windgeschützt aufstellen.
- Niemals flüssige Brandbeschleuniger wie Spiritus oder Benzin verwenden – weder zum Anzünden noch zum Nachschütten – Explosionsgefahr!
- Feste, geprüfte Grillanzünder aus dem Fachhandel verwenden.
- Grill stets beaufsichtigen.
- Kinder nicht in die Nähe des Grills lassen – Sicherheitsabstand von 2 bis 3 Metern!
- Grill nicht von Kindern bedienen oder anzünden lassen.
- Kübel mit Sand, Feuerlöscher oder Löschdecke zum Löschen des Grillfeuers bereithalten.
- Brennendes Fett niemals mit Wasser, sondern durch Abdecken löschen.
- Nach dem Grillen das Grillgerät weiter beaufsichtigen, bis die Glut vollständig ausgekühlt ist.
- Nicht in geschlossenen Räumen grillen und den Grill niemals zum Auskühlen ins Haus stellen – Vergiftungsgefahr!
- Heiße Grillglut nach dem Grillen am Strand nie im Sand vergraben – die Kohle bleibt noch tagelang glühend heiß – Kinder ziehen sich immer wieder schwere Verbrennungen zu, weil sie in die Glut hineinkrabbeln/-treten oder -fallen.
- Einmalgrills am Strand mit Wasser löschen und abkühlen – auch den Sand unter dem Grill!

#### Weitersagen!

Je mehr Menschen sich aktiv an der Aufklärungsarbeit beteiligen, umso weniger Grillunfälle wird es geben. Jeder ist aufgerufen, in seinem Umfeld vor dieser so häufig unterschätzten Gefahr zu warnen, denn Grillunfälle sind zu 100% vermeidbar. Quelle: Paulinchen – Initiative für brandverletzte Kinder e.V.

**Weitere Informationen unter:** [www.feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de](http://www.feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de)

## Die Feuerwehr informiert!

### Minifeuerwehr eröffnet die Wassersaison!

Bei den sommerlichen Temperaturen im April eröffneten die Betreuer der Minifeuerwehr kurzerhand die Übungs- und Wassersaison. Nachdem die Minifeuerwehrwartin und ihr Betreuererteam die 16 Kinder auf die drei Fahrzeuge aufgeteilt hatten ging es los zum Bauhof. Dort angekommen wurde sich, wie bei den Erwachsenen, hinter dem Fahrzeug aufgestellt. Nachdem besprochen wurde was gemacht wird, wurden erst die Wasserversorgung und danach der Löschangriff mit 5 Strahlrohren aufgebaut.



Nachdem die Übung so gut funktioniert wurde von dem Betreuererteam nebenbei das Hydroschild aufgebaut um die Kinder zu überraschen. Denn diese Wasserwand ist die perfekte Abkühlung bei den sommerlichen Temperaturen.



Fotos: Kommune

Nach der großen Abkühlung ging es wieder zurück ans Gerätehaus. Dort wurden die Fahrzeuge wieder einsatzbereit gemacht und die Minifeuerwehrstunde für diesen Tag beendet.

**Das nächste Treffen der Minifeuerwehr findet am Donnerstag, den 17. Mai von 17:30 bis 18:30 Uhr statt. Treffpunkt ist, wie immer, am Feuerwehrgerätehaus.**

**Weitere Informationen unter:**

[www.feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de](http://www.feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de)

## Schützenverein

### Bezirksmeister mit dem KK-Gewehr

Unsere Jungs konnten am vergangenen Wochenende bei den Bezirksmeisterschaften in Groß Zimmern mit dem KK-Gewehr in der Disziplin 60 Schuss liegend im Einzel und der Mannschaft den Bezirksmeistertitel erringen. Im Einzel wurde Fabian Scior mit 564 Ringen Bezirksmeister gefolgt von Lucas Kowarsch mit 544 Ringen und Nico Kowarsch mit 540 Ringen. In der Mannschaft errangen die drei mit 1648 Ringen ebenfalls den Titel. Unsere Sportpistolenmannschaft verlor Ihren Wettkampf bei den Sportschützen aus Raibach mit 758:732 Ringen. Bester Schütze des Abends war Frank Strein mit 267 Ringen, gefolgt von Marcel Trinkaus mit 233 Ringen und Peter Becker mit 232 Ringen. Unser Schützenhaus ist Dienstag von 19.00 Uhr und Donnerstag von 19.00 Uhr zum Training geöffnet. Jugendliche ab 11 Jahren und Erwachsene die Interesse am Schießsport haben sind herzlich Willkommen. Außerdem ist zu dieser Zeit unsere Gaststätte geöffnet, hier stehen auch Kickertische, Dartautomaten und ein Billardtisch zur Nutzung bereit. Über Ihrem Besuch freut sich der Schützenverein.

## Odenwaldklub Fränkisch-Crumbach

### FRÜHLINGSWANDERUNG am 06. Mai 2018

#### -von der Oberkainsbacher Höhe zum Gasthaus „Wünschbachtal“-

**Abfahrt:** 13:00 Uhr an der Volksbank mit PKW (Fahrgemeinschaften)

Unsere Wanderung beginnt auf der Oberkainsbacher Höhe Nähe Friedhof und führt uns auf einer wunderschönen Wegstrecke zum Gasthof Orio. Hierbei öffnen sich immer wieder herrliche Ausblicke auf unseren Heimatort und das ganze Rodensteiner Land.

Zu dieser Wanderung lade ich alle Mitglieder ein und freue mich, auch Gäste begrüßen zu können. Nichtwanderer sind gegen 16:00 Uhr bei der Schlussrast im „Wünschbachtal“ sehr willkommen.

**Gehstrecke:** ca. 5,5 km bergab.

In der Hoffnung auf schönes frühlingshaftes Wanderwetter grüßt mit einem

„fröhlichem frisch auf“

Euer Wanderführer Sepp Merita

## Neues vom Museum

### Ausstellung: Der Rodensteiner und das wilde Geisterheer



*Schützen Ehrenscheibe anlässlich eines Wettkampfes zwischen dem Schützenverein Fränkisch-Crumbach und der Schützengilde Eben, Tirol, 1978. Foto: Heimatmuseum*

Die Ausstellung des Heimatmuseums ist nun in vollem Gange und der Museumsverein freut sich auf Besucher an den Wochenenden und feiertags zwischen 14:00 und 16:00 Uhr. Jeder ausgestellte

Gegenstand hat natürlich seinen eigenen Hintergrund. Wir möchten hier die **interessante Geschichte einer der drei schönen Schützen-Ehrenscheiben** erzählen, die alle von dem verstorbenen Ehepaar Klaus und Renate Philipp gestaltet wurden.

Es fällt auf, dass die Scheibe neben dem Eintrag des besten Schützen im Wettbewerb, Anton Kowarsch, auch ein Bild des Rodensteiner Junker Hans und des Tiroler Andreas Hofer zeigt. Bekanntermaßen ist Andreas Hofer der Freiheitsheld Tirols und, ebenso wie der Junker Hans bei uns, ein Wahrzeichen. Dies ist einer besonderen Freundschaft zwischen Crumbach und den tirolischen Dörfern Eben und dem Nachbarort Maurach zu verdanken und es hat einen romantischen Hintergrund. Anfang der 60er Jahre kamen die Tiroler Brüder Zenz aus beruflichen Gründen nach Mossau, heirateten, und zogen später hierher. Da Crumbacher gerne Ski laufen, entwickelte sich bald ein Tourismus mit freundschaftlichen Banden zwischen skibegeisterten Familien aus Crumbach, und den Tiroler Dörfern Maurach und Eben, so dass auch Crumbacher dorthin heirateten. Die Brüder Zenz traten bald dem Schützenverein Fränkisch-Crumbach bei. Als die „Schützengilde Eben“ im Jahr 1977 neu gegründet wurde und bei uns das 20-jährige Jubiläum des Schützenvereins Fränkisch-Crumbach vor der Tür stand, entschlossen sich die Crumbacher ihre Freunde aus Tirol im Jahr 1979 zu einem Wettkampf einzuladen. Diesen gewann Anton Kowarsch, wie oben erwähnt. Die Freundschaft zwischen beiden Vereinen aber wird bis heute durch regelmäßige Freundschaftsschießen alle 2-3 Jahre gepflegt.

Die Verbindung zwischen Fränkisch-Crumbach und Maurach war so herzlich, dass eine Zeit lang eine Partnerschaft zwischen beiden Orten diskutiert wurde. Zwar wurde dies zu den Akten gelegt, es gab aber einen weiteren interessanten Berührungspunkt: Maurach hatte drei historische, denkmalge-

schützte, etwa 100-jährige Zahnrad-Dampfloks, die nicht mehr funktionsfähig waren, früher aber einmal auf einer Schmalspur die Orte Maurach und Jenbach verbanden. Der Crumbacher Prof. Friedrich Eckstein und seine Frau Ingeborg, als aktive Mitglieder unseres Museumsvereins natürlich am Erhalt aller historischer Schätze interessiert, waren leidenschaftlicher Skifahrer und häufig Gäste in Tirol. Professor Eckstein, Fachmann auf dem Gebiet des Eisenbahnbaus half mit seiner Frau diese Bahn zu restaurieren, so dass sie zur Freude Maurachs und der Touristen wieder fahrtüchtig ist. Für diesen Beitrag zum heute florierenden Tourismus in Maurach-Eben erhielt Prof. Eckstein einen Orden vom damaligen Landeshauptmann von Tirol überreicht. Die Bahn fährt nur im Sommer, wird aber übers ganze Jahr von 11 Angestellten gewartet und gepflegt. So haben zwei Crumbacher einen Beitrag auch zum lokalen Arbeitsmarkt in Maurach-Eben geleistet.

Das Heimatmuseum weist darauf hin, dass anlässlich der Ausstellung eine Postkarte mit dem Nachdruck einer Karte von 1914 herausgegeben wurde. Sie trägt eine in Deutschland gültige Frankierung von 45 Cent mit dem Abbild des Rodensteins und ist im Hopala, Haushaltswaren-Lange, Bienes Schnapsideen, dem Rodensteiner Druckstudio Ruhland, dem Hofgut Rodenstein und (während der Ausstellung) im Museum für € 2,- zu kaufen.

## DRK aktuell: Erste Hilfe Lehrgang



Beim Deutschen Roten Kreuz lernen Sie in praxisnahen Erste-Hilfe-Lehrgängen, wie Sie mit einfachsten Handgriffen Menschenleben retten. Wir schulen Sie, damit Sie in solchen Situationen besonnen und ruhig bleiben, sich und Ihren Fähigkeiten vertrauen und immer wissen, worauf es ankommt.

Der nächste Erste-Hilfe Lehrgang in Fränkisch-

Crumbach findet am **Samstag**, den **19.05.2018** von **8:00 - ca. 16:00 Uhr** im DRK-Raum Fränkisch-Crumbach (Rathaus) statt. **Anmeldung** und weitere Informationen beim DRK Kreisverband Odenwaldkreis, **Tel. 06062 / 607-31**.

Die ständig wachsenden Unfallgefahren im Haushalt, im Betrieb, im Straßenverkehr und in der Freizeit machen es notwendig, dass möglichst viele Menschen in Erster-Hilfe ausgebildet werden. Der Erste-Hilfe-Lehrgang bietet Ihnen Sicherheit bei Hilfeleistungen im alltäglichen Leben. Sie lernen die wichtigsten lebensrettenden Maßnahmen und haben Gelegenheit, die praktischen Maßnahmen zu üben. Wir üben diese mit Ihnen, damit jeder Handgriff sitzt.

Erste-Hilfe-Kurse sind für folgende Personengruppen:

- Führerscheinbewerber der Klassen C, C1, CE, C1E, D, D1, DE, D1E und Führerscheinwiedererteilung.
- Medizinstudenten
- Sportgruppenleiter
- Ersthelfer im Betrieb



Fotos: DRK

## Skatclub Rodenstein

Beim Preisskat am 27. April nahmen 16 Skatfreunde teil. Hierbei wurden vier Geldpreise in einem Gesamtwert von 80,00 € ausgespielt, die folgende Skatfreunde errangen:

1. Ziergiebel, Horst, Ober Klingen, 2.085 Punkte, 30,00 €
2. Zimmer, Otto, Fränkisch-Crumbach, 1.975 Punkte, 17,50 €
3. Amrhein, Adolf, Gadernheim, 1.780 Punkte, 12,50 €
4. Zörgiebel, Reiner, Fränkisch-Crumbach, 1.641 Punkte, 10,00 €

Der nächste Preisskat findet am Freitag, den 4. Mai 2018 um 19.30 Uhr in der Gaststätte „Erbach-Schönberger-Hof in der Backhausstraße 20 in Wersau statt. Auch Nichtmitglieder sind hierzu recht herzlich eingeladen. Weitere Ergebnisse vom Skatclub Rodenstein im Internet unter

[www.skatclub-rodenstein.de](http://www.skatclub-rodenstein.de).

Der Vorstand

## Stammtisch des FC Bayern Fanclub

Gersprenztal/Odenwald e.V. am **Montag**, dem **7. Mai 2018** um 19.30 Uhr in Fränkisch-Crumbach im Gasthaus „Crumbacher Stuben“.

## MSC Rodenstein Fränkisch-Crumbach e.V. richtet Jugend-Kart-Slalom aus

Am Samstag, 12. Mai 2018, ist der MSC-Rodenstein Ausrichter eines Jugend-Kart-Slalom, der zur Hessenmeisterschaft und zum Odenwaldpokal gewertet wird. Die Veranstaltung soll einen Beitrag zur Jugend-Verkehrserziehung leisten. Im fairen, sportlichen Wettbewerb wird nicht nur die Geschicklichkeit, sondern auch die Konzentration im Umgang mit motorisierten Fahrzeugen gefördert.

Startberechtigt sind alle acht- (Kl. 1) bis 24-jährigen (Kl. 6) Mitglieder einer Jugendgruppe eines ADAC-Ortsclubs mit entsprechender Lizenz. Die Klasse 1 der Achtjährigen startet um 9.15 Uhr auf unserem Gelände im Bauhof in Fränkisch-Crumbach, Industriestraße 9. Auch vom MSC-Rodenstein werden Starter an den Start gehen. Über zahlreiche Zuschauer sowie interessierte Jugendliche würden wir uns freuen.

Für leckere Speisen und gekühlte Getränke ist bestens gesorgt. Wir danken den Anliegern, der Gemeinde sowie allen Helfern und Sponsoren für die Unterstützung. Den Teilnehmern wünschen wir viel Spannung sowie guten Erfolg, die Pokale und Ehrenpreise stehen bereit.

Informationen über unsere Jugendgruppe erhaltet Ihr bei Jugendleiter Nick Muntermann unter 0151-19605481 oder nick.muntermann@gmx.de. oder aber auch auf unserer Internetseite [www.msc-rodenstein.de](http://www.msc-rodenstein.de). Für Interessierte: Unsere Trainingszeiten sind aktuell mittwochs, 17.30 – 19.30 Uhr, und freitags, 17.00 – 19.00 Uhr.



Foto: MSC

## Es lädt ein die Ortsverbände Reichelsheim, Kirch-Beerfurth, Fränkisch-Crumbach Einladung zur Veranstaltung Enkeltrick und Co



Foto: VdK

Menschen fallen leider immer wieder auf Betrügereien herein. Das Seniorentheater „Roßdörfer Spätlese“ klärt in mehreren Sketchen fachkundig und humorvoll auf. „Charly Braun“, Leiter und Regisseur, war selbst drei Jahrzehnte im Polizeidienst tätig. Fragen werden gerne beantwortet und es darf über eigene Erfahrungen berichtet werden.

**Samstag, den 12.05.2018 Bürger**

**Beginn 15:00 Uhr in der „Reichenberghalle“ in Reichelsheim.**

**Eintritt frei!**

Auf viele Mitglieder und Interessierte freuen sich die VdK Vorstände.

## Offener Musikabend - 09.05. Session in der Linde

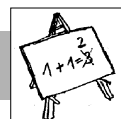
Seit letztem Frühjahr treffen sich am 2. Mittwoch im Monat Menschen mit Instrumenten zur Musiksession. Schwerpunkt sind akustische Instrumente. Gespielt wird vom Mittelalter über Neuzeit, Folk, Bal-Folk, Irisch und Keltisches, Volkslieder, Pop-Klassiker und was kommt.

Es kann improvisiert oder auch nach Noten gespielt werden (bitte Vorlagen in mehrfacher Kopie mitbringen). Gerne können auch Stücke gesungen werden.

Wir gestalten einen geselligen Abend und essen und trinken zwischendurch, oft bis 22 Uhr. Gäste die nur zuhören möchten sind ebenso willkommen.

Ohne Anmeldung, einfach vorbei kommen, am Mi. 09.05., ab 18 Uhr, im Nebenraum Gasthaus „Die Linde“ in Fr.-Crumbach.

Infos bei: Burkhard Horn Tel. 06164-1524, Thomas Worch Tel. 06164-500999.



## Schulnachrichten

### Ein ganz herzliches Dankeschön!

Die „Rodensteinschule“ Fränkisch-Crumbach besucht im Rahmen des „Sozialen Lernens“ ein mal monatlich mit je 10 Kindern das „Haus Rodenstein“.

Für die Bewohnerinnen und Bewohner des „Haus Rodenstein“ ist dieser Besuch ein großer Grund zur Freude und sie heißen die Kinder immer herzlich „Willkommen“.

Bei den gemeinsamen Aktivitäten wie: Singen und Basteln, Gedächtnistraining oder sogar „Sport treiben“ haben alle viel Spaß. Die Kinder lernen viel über „das Leben und Alltagsgegenstände von früher“ oder solche Spiele wie „Bingo“ kennen und den Senioren wärmt der Umgang mit den Kindern das Herz.





Foto: Rodensteinschule

Als Dankeschön und Zeichen der Wertschätzung dieser Zusammenarbeit übergab der Leiter der Einrichtung, Georg Beeh, an Weihnachten 2017 eine Spende von 500 € an die Kinder.

Damit verband er den Wunsch, dass die Kinder anlässlich des 50-jährigen Bestehens der Rodensteinschule eine möglichst unterhaltsame und fröhliche „Zirkusprojektwoche“ haben mögen.

Wir danken ihm von ganzen Herzen und laden ihn sowie die Bewohner des „Haus Rodenstein“ recht herzlich zur Zirkus-Aufführung am 28.09.2018 ein!

Steffi Hellmich, Rektorin



## Sonstige Mitteilungen

### Theaterring Darmstadt e.V.

#### Besuchergruppe Modautal - Reichelsheim

Die nächste Vorstellung in der Spielzeit 2017-18 im **Ring X** der Theaterring-Besuchergruppe Modautal und Reichelsheim findet am **Donnerstag, dem 10. Mai 2018** mit der Oper „**Die Sache Makropulos**“ von Leos Janacek im Großen Haus des Staatstheaters Darmstadt (19:30 – 21:30 Uhr) statt.

Zum Inhalt: Eine rätselhafte Schönheit kommt in eine Anwaltskanzlei, um mysteriöse Angaben zu einem Erbschaftsprozess zu machen. Mit allen Mitteln versucht sie an ein 300 Jahre altes Dokument zu kommen - das Rezept eines alchemistischen Lebenselixiers, das ihr Vater an ihr getestet hatte und dessen Wirkung nun nachlässt...

**Im Anschluss** an diese Oper besteht nach einer Pause dann ab 22:00 – ca. 23:00 Uhr die Möglichkeit, **kostenlos** auf den ABO-Plätzen **die Film-Oper „Fiasko“** (UA) mit Kompositionen von Wojtek Blecharz (UA), Hans-Joachim Hespos (UA), Guisepe Verdi u.a. zu sehen.

Zum Inhalt: Eine Opernsängerin verliert ihre Stimme und macht sich auf die Reise durch ein verlassenes Europa, um sie wiederzuerlangen.

Die Mieter, die mit dem Theaterbus fahren, werden bei der Hinfahrt darüber abstimmen, ob sie Fiasko sehen wollen, wobei die Mehrheit entscheidet. Alle, die überstimmt werden, bitte ich schon jetzt um Verständnis und Fairness. Alle Selbstfahrer können natürlich eigenständig entscheiden.

Der Theaterbus startet in Michelstadt und fährt über Kainsbach, Brensbach, Reichelsheim, Winterkasten, Modautal, Ober-Ramstadt nach Darmstadt und zurück.

#### Es können „Schnupperbesuche“ vereinbart werden.

Interessenten wenden sich bitte an die Gruppenleiterin Margarete Bickelhaupt, Modautal, Telefon (06254) 517, Email: bickelhaupt@t-online.de

Impressum

## Fränkisch-Crumbacher Nachrichten

mit den amtlichen Bekanntmachungen  
der Gemeinde Fränkisch Crumbach



Die Fränkisch-Crumbacher Nachrichten erscheinen wöchentlich jeweils freitags und werden an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

- Herausgeber, Druck und Verlag:  
LINUS WITTICH Medien KG,  
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:  
Der Bürgermeister der Gemeinde Fränkisch-Crumbach Eric Engels,  
Rodensteiner Straße 8, 64407 Fränkisch-Crumbach  
für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:  
Peter Menne in LINUS WITTICH Medien KG
- Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z. Z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

„Bloß keine  
Nelken!“

BLUMENSCHMUCK  
BEI TRAUERFEIERN  
DARF BUNT SEIN.

Heidelberger Straße 5  
64395 Brensbach

Tel. 06161 – 409

[www.bestattungen-schnellbaecher.de](http://www.bestattungen-schnellbaecher.de)

BESTATTUNGEN  
**Schnellbäcker**  
Abschied mit Würde und Herz  
in Brensbach und Umgebung

*Traueranzeigen*  
In dankbarer Erinnerung

*Danke*

sagen wir allen, die mit uns Abschied nahmen von

**Elisabeth Keil**

geb. Götz

die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten  
und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum  
Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen

**Helmut Keil**

Fränkisch-Crumbach, im April 2018

Traueranzeigen online aufgeben

[wittich.de/trauer](http://wittich.de/trauer)



# Planen Bauen Wohnen

- Anzeige -

## Mein neues Zuhause

**Gut planen heißt auch besser wohnen**  
**Nachhaltiges Bauen sorgt für mehr Lebensqualität – jetzt und später ebenfalls**



**UNSERE LEISTUNGEN IM ÜBERBLICK**

- Containerdienst & Wertstoffhof
- Abfallentsorgung und Verwertung
- Vermietung von Baumaschinen
- Baggerarbeiten & Schüttgutabstöße

BCD Containerdienst GmbH & Co. KG  
 Zeller Gewerbezentrum 27 | 64732 Bad König/Zell | Tel.: 0 60 63 - 91 35 47  
[www.bcdcontainerdienst.de](http://www.bcdcontainerdienst.de) | [info@bcdcontainerdienst.de](mailto:info@bcdcontainerdienst.de)

(iPr). Für jeden gefälltten Baum einen neuen zu pflanzen – das ist nachhaltig. Schließlich möchten künftige Generationen ebenfalls von dem nachwachsenden Rohstoff Holz profitieren. Der ganzheitliche Nachhaltigkeitsbegriff umfasst jedoch nicht nur ökologische Aspekte, sondern lässt sich auch auf Ökonomie und Soziales anwenden.

Wie eng die drei Bereiche miteinander verwoben sind, zeigt sich etwa beim Thema Hausbau. Denn wer vorausschauend plant, schont langfristig die natürlichen Ressourcen und minimiert den Instandhaltungsaufwand – bei maximaler Lebensqualität.

Nachhaltigkeit ist mehr als Klimaschutz. Vielmehr geht es gerade in der Bau- und Immobilienbranche um die Wechselwirkungen zwischen Ökologie, Wirtschaftlichkeit und Wohnkomfort – und das bestenfalls über die Gegenwart hinaus. So steht von der Planung und Errichtung über die Nutzung und den Betrieb bis hin zum Abbruch oder Rückbau der gesamte Lebenszyklus eines Gebäudes im Fokus.

### Wichtig: ein konstruktives Zusammenspiel ...

Sind die Baustoffe emissionsarm? Wodurch lassen sich die Betriebskosten von vornherein gering halten? Wie sieht es mit Schallschutz oder Barrierefreiheit aus? Fragen wie diese sollten schon vor der Bauphase geklärt werden, und zwar durch das konstruktive Zusammenspiel von Bauherren, Planern und Architekten sowie anderen ausführenden Akteuren. Das ermöglicht Bestandsimmobilien, komplette Stadtquartiere oder einzelne Innenräume besser zu planen und letztlich unabhängig bewerten zu lassen (Infos dazu: [www.dgnb.de](http://www.dgnb.de)).

In die Bewertung sollten natürlich immer auch die Qualität der technischen Ausführung, der Planung und der Bauausführung sowie die Standortmerkmale einfließen. Das erhöht die Chancen bei dem Verkauf und der Vermietung deutlich und sorgt für mehr Lebensqualität bei weniger Nebenkosten – jetzt und natürlich auch für die nächste Generation.

Gestalten Sie Ihre TRAUMTÜR!

[www.kolmer-fenster.de](http://www.kolmer-fenster.de)

**KOLMER** Fenster - Türen  
 Wintergärten GmbH  
 An der Stadtwiese 8  
 64711 Erbach  
 Tel.: 0 60 62 / 12 11

**Klaus-Peter SCHANTZ** GmbH

- Baustoff-Handlung
- Abbruch
- Bagger
- Fuhrbetrieb

64732 Bad König/Gumpersberg • Gumpersberger Str. 13  
 Telefon (06163) 3458 und 5663 • Fax 3459

Ihr Kaffee schmeckt noch besser, wenn Sie ein Produkt genießen, das den Bauern, die es angebaut haben, auch faire Erlöse einbringt. Entscheiden Sie sich für Kaffee aus **Fairem Handel** – ein Plus zum Genuss.

[www.brot-fuer-die-welt.de](http://www.brot-fuer-die-welt.de)

**Brot für die Welt**  
www.brot-fuer-die-welt.de

## Immobilie zu verkaufen?

Wir suchen für geprüfte Kunden Häuser, Wohnungen und Bauernhöfe.

Postbank Immobilien GmbH  
für den Odenwald und DA-DI  
Susanne Alex / Thomas Blüthner  
06151-99 49 44  
susanne.alex@postbank.de



<https://immobilien.postbank.de/Darmstadt>

IMMOBILIEN

# Stellenmarkt

aktuell

**Erfolg**  
**Zukunft**  
**Bildung**  
**Beruf**

**Landgasthof - Pension**  
„Zum Gickelswirt“  
Wersau | Tel. 06161 2288  
E-Mail: [landgasthof.zum-gickelswirt@t-online.de](mailto:landgasthof.zum-gickelswirt@t-online.de)

HALLO!

**Wir suchen** ab sofort  
**Küchenhilfe** auf Minijobbasis -  
3 bis 4 Tage pro Woche abends

Bei Interesse einfach anrufen: **Tel. 06161 2288**

Zum nächstmöglichen Termin oder nach Vereinbarung suchen wir für unser Hotel mit angeschlossener Event-Location in Voll- oder Teilzeit

- **Restaurant- oder Hotelfachleute (m/w)** für den Abendservice
- **Koch / Köchin**

Wir bieten Ihnen einen angenehmen Arbeitsplatz in einem jungen, motivierten Team bei leistungsgerechter Bezahlung,

Bewerbungen (bitte nur schriftlich oder per e-mail) an:  
**BURGHOF - DAS HOTEL M & H Betriebs-GmbH**  
Burghof 16, 64753 Brombachtal, Telefon 06063 / 58996200  
[www.burghof-hotel.de](http://www.burghof-hotel.de) · [info@burghof-hotel.de](mailto:info@burghof-hotel.de)

Wir suchen ab sofort einen

### CNC-Fräser / Industriemechaniker/ Zerspanungsmechaniker (m/w)

Du hast Erfahrung in der Einzelteilfertigung, bist flexibel und belastbar. Idealerweise hast Du bereits Erfahrung in der Programmierung von HURCO oder Siemens Steuerungen. Dann bieten wir Dir eine interessante und abwechslungsreiche Festanstellung in Vollzeit mit leistungsgerechter Vergütung.

Haben wir Dein Interesse geweckt?

Dann sende Deine aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen, gerne auch per E-mail an:

**G+F Sondermaschinen GmbH**  
Gammelsbacher Str. 70  
64760 Oberzent / Beerfelden  
Tel: 06068 / 839  
E-mail: [info@guf-sondermaschinen.de](mailto:info@guf-sondermaschinen.de)

Ambulanter Pflegedienst

## Heilmann

Wir helfen Ihnen, dass Sie solange wie möglich in Ihrer gewohnten Umgebung bleiben können.

- Häusliche Grundpflege, hauswirtschaftliche Versorgung und Betreuungsangebote
- Ärztlich verordnete Behandlungspflege
- Essen auf Rädern, Fahrdienste
- Verhinderungspflege bei Krankheit oder Urlaub der pflegenden Angehörigen

Ambulanter Pflegedienst Heilmann  
Siegfriedstraße 26 • 64385 Reichelsheim / Beerfurth  
Tel.: 06164 1238 • Fax: 06164 5009928  
E-Mail: [mail@pflegedienst-heilmann.de](mailto:mail@pflegedienst-heilmann.de)  
Internet: [www.pflegedienst-heilmann.de](http://www.pflegedienst-heilmann.de)

Wir kommen gerne zu Ihnen.

(06164)  
**1238**

## Das ideale Muttertagsgeschenk

# Die Ladinier & Nicol

Sa. 15. Dezember 2018 16 Uhr - 18 Uhr  
Odenwaldhalle, Michelstadt  
Karten erhältlich bei:  
**Tourist Information Michelstadt 06061 - 74610**  
und bei Schäfer Touristik 06062 - 956201



**Sammler sucht** alles militärische aus 1. u. 2. Weltkrieg von A-Z (Orden, Uniformen, Dolche, Stahlhelme, Verleihungsurkunden usw.). Zahle bar. Tel. 0151/72307866

**Bauplatz in Michelstadt/Erbach gesucht!** Familie mit 2 Kindern sucht einen Bauplatz zwischen ca. 500 - 700 qm in Michelstadt oder Erbach. Mob.: 0177-2662181

**Brombachtal: Wohnung zu verm.** ab 01.06.18, 100 qm, 4-Zi, Küche, Bad, Toilette, sep. Eingang: 450,-€ Miete + 150,-€ NK + 2MM Kaut. Tel. 06063/4462

**Getreidetransportbehälter** auf Anhänger, schräger Boden, 2,0m breit, 1,5m lang, 2,3m gesamt Höhe, ca 1,5m<sup>3</sup>, 100Euro. Tel. 06061/72739

**Reichelsheim OT Whg., 2 ZKB, Stellpl.,** Miete 320€ + 50€ NK + 2 MM KT. An Singlefrau zu verm. Tel. 06164 912886 o. 0171 9164406

**Beerfelden: Schöne 3-Zi.-Dachgeschosswohnung mit Kü/Bad,** 63 qm, Stellplatz, zentr. Lage in Beerfelden ab sofort zu vermieten. Tel. 06068-47322

**Suche** gut erhaltenen Bauwagen/Schäferwagen; Länge 5-7 Meter. Tel 0176 2188859

**Suchen** in Michelstadt oder Erbach ein Baugrundstück oder Einfamilienhaus Für Verkäufer kostenfrei!  
**PERSPEKTIVE IMMOBILIEN**  
Tel. 0171 - 29 77 412

Wir scannen Ihre  
**DIAS und Filmstreifen**  
-alle Filmstandarts-  
**Alles auf DVD**  
Tel. 06229 - 70 88 10

**Suche zuverlässige Frau** die mir 1 mal wöchentlich bei Pflege, Haushalt u. Einkaufen hilft. Wohne in Michelstadt. Bezahlung wird abgesprochen. Zuschriften unter Chiffre 17719844 an den Verlag.

**Kirch-Brombach,** 1 Zi-Kü-Bad, 40 qm, eig.Eingang, EG, 320,- Warmmiete + 30,- NK + Kaut. zum 15.07.2018 zu vermieten. Keine Tiere. Tel.: 0176 536 15730

**Brot zum Leben...**  
das ist die Bereitschaft zum Teilen

[www.brot-fuer-die-welt.de](http://www.brot-fuer-die-welt.de)

**Wer sucht, der findet!**  
Kleinanzeigen im Mitteilungsblatt .

## 35 Jahre am Steuer von Kofler-Bussen in ganz Europa unterwegs

Höchster Unternehmen verabschiedet Karl-Heinz Eitenmüller in den Ruhestand

Anzeige

Der Buspilot Karl-Heinz Eitenmüller aus Ober-Kinzig war 35 Jahre für den Odenwälder Busreiseveranstalter in ganz Europa (vom Nordkap bis Südtalien und von der russischen Grenze bis Spanien) unterwegs.

Im Laufe der Jahre hat er sich die Wertschätzung der Kunden von Kofler-Reisen für seine freundliche und hilfsbereite Art, sowie seine sichere Fahrweise und umsichtige Betreuung der Gäste redlich verdient. Er hat bedeutend dazu beigetragen, dass Tausende von Fahrgästen erholsame und erlebnisreiche Urlaubstage genießen konnten.

Für seine hervorragenden Leistungen, seinen persönlichen Einsatz, seine Zuverlässigkeit und Treue dankte ihm Siegfried Kofler im Rahmen einer kleinen Feierstunde und wünschte ihm alles Gute für den wohlverdienten Ruhestand im Kreis seiner Familie.



(v.l.n.r. Günter und Heidrun Kunkelmann, Karl-Heinz und Sigrid Eitenmüller, Christel Siegers-Kofler und Siegfried Kofler)

**Aktuelles aus Ihrem Ort und Umgebung.**

**z. B. Ergebnisse vom Vereins-Turnier.**

**localbook.de**  
Das lokale Portal von LINUS WITTICH.

Gleich mitmachen. Veröffentlichen Sie kostenlos Artikel zu Ihrem Verein unter [artikel.localbook.de](http://artikel.localbook.de)


**KOFLER**  
Reisen Omnibusbetrieb & Reisebüro Kofler  
Stockwiesenstraße 31  
64739 Höchst / Hummetroth i. Odw.  
Telefon (06163) 93 45 -0 • Fax (06163) 93 45 -20

**Urlaubsträume werden wahr...**

<b>Plattensee, Puszta und Budapest</b>	599,00 €
6 Tage/ 03.06. – 08.06.2018	
<b>Ostseebad Graal-Müritz u. Mecklenburger Seenplatte</b>	875,00 €
7 Tage/ 08.06. – 14.06.2018	
<b>Genießer-Urlaub in Pertisau am Achensee</b>	525,00 €
5 Tage/ 12.06. – 16.06.2018	
<b>Bergwelt-Erlebnisse in Zell am See - Kaprun</b>	599,00 €
6 Tage/ 17.06. – 22.06.2018	
<b>Ostseeträume am Timmendorfer Strand</b>	599,00 €
6 Tage/ 24.06. – 29.06.2018	
<b>Sommervergnügen in Bramberg/Salzbürger Land</b>	695,00 €
7 Tage/ 01.07. – 07.07.2018	
<b>Nordseeheilbad Horumersiel</b>	935,00 €
8 Tage/ 01.07. – 08.07.2018	
<b>Millstätter See – das Juwel in Kärnten</b>	699,00 €
8 Tage/ 07.07. – 14.07.2018	
<b>Erlebnisurlaub an Nord- und Ostsee</b>	575,00 €
6 Tage/ 17.07. – 22.07.2018	
<b>Norwegische Fjorde – ein grandioses Weltnaturerbe</b>	1.599,00 €
8 Tage/ 19.07. – 26.07.2018	
<b>Urlaubszauber in Abtenau/ Salzbürger Land</b>	675,00 €
7 Tage/ 22.07. – 28.07.2018	

Internet: [www.kofler-reisen.de](http://www.kofler-reisen.de) • E-Mail: [info@kofler-reisen.de](mailto:info@kofler-reisen.de)

**Annahmestelle** für Privat- und Familienanzeigen  
in den Fränkisch Crumbacher Nachrichten



Der freundliche Laden für Bücher und Geschenke  
Buch und Spiel Darmstädter Str. 11 • Telefon 06164-3785

2 m<sup>3</sup> Bauschutt  
Metall-Schrott  
Sperrmüll  
Garten-Mischabfälle  
Erde Holzabfälle 5,5 m<sup>3</sup>

**Container-Dienst  
Schmaderer**  
LIEFERSERVICE+ENTSORGUNG  
Sand-Kies-Schotter-Humus  
... keine Standzeltmiete!!!  
Inh. Bernhard Pfuhl  
64354 Reinheim

10 m<sup>3</sup> 7 m<sup>3</sup>

Tel. 0 61 62 - 21 31, Fax 91 19 99,  
Mobil 01 70 - 2 97 29 00

**BEILAGEN  
HINWEIS**

Diese Ausgabe enthält in Teil- oder Vollaufgabe  
eine Beilage von

**Helm GmbH**

Wir bitten unsere Leser um Beachtung.



**Lopa MED**  
pharma food

Jetzt nur in  
Ihrer Apotheke:  
PZN 09780933

**Einfach. Natürlich.  
Abnehmen.**

- ✓ rein pflanzlich
- ✓ nahezu kalorienfrei
- ✓ schnell sättigend
- ✓ zur unterstützenden Behandlung von Übergewicht und besserer Gewichtskontrolle

**Lopa FIT**

CE 0481

**URLAUB AN DER MECKLENBURGISCHEN SEENPLATTE**

**FERIENHÄUSER  
IM FERIENPARK LENZ**

MECKLENBURG-VORPOMMERN - DAS LAND DER TAUSEND SEEN

... Unser schönster Urlaub ...  
Baden, Wandern, Reiten, Strand, Sonne, Boot fahren, Angeln,  
Kanutour, Picknick, Tierpark, Spielplatz und sooo viel mehr!

**DA MUSS  
ICH HIN!**

**STADTHAFEN  
MALCHOW**

[www.ferienpark-lenz.de](http://www.ferienpark-lenz.de)

Mobil.: 0178-5319513 · Tel.: 039932-825201 · 17213 Malchow/OT Lenz · info@ferienkontor-mv.de

**Bausteine zum Glück.**

Mit Ihrer Spende unterstützen Sie den Bau neuer SOS-Einrichtungen in Deutschland und schenken Kindern das Allerwichtigste – ein Zuhause. Deshalb ist Ihre Hilfe mehr als ein finanzieller Beitrag: ein Baustein zum Glück.

**SOS KINDERDORF**

**Jetzt spenden!**  
sos-kinderdorf.de

**SOS-Kinderdorf – weil Kinder ein Zuhause brauchen.**



**MOMENTE IM GARTEN**

Frühjahrsausstellung am 12. und 13. Mai in der Töpferei **KERAMIK AM SCHLOSS** Michelstadt-Steinbach Schloss-Strasse 7



Anzeige

**Momente im Garten**

**18. Frühjahrsausstellung in der Steinbacher Töpferei Keramik am Schloss am Muttertagwochenende 12./13.Mai**

"...Durch des Frühlings holden, belebenden Blick, im Tale grünet Hoffnungsglück..." welches die Lust in uns weckt, jene heiteren MOMENTE IM GARTEN inmitten seiner sprießenden Natur zu genießen. Die Steinbacher Keramiker Ulrike Hemberger und Werner Laetsch öffnen ihren idyllischen Garten neben Schloss Fürstenau und laden herzlich ein zu ihrer jährlich stattfindenden Ausstellung am Muttertagwochenende 12./13.Mai in Michelstadt-Steinbach. Ausgestellt werden die in der Steinbacher Töpferei mit Liebe zum Detail gearbeiteten Keramiken, hergestellt aus eigenen Tonmischungen und dekoriert mit selbstentwickelten Glasuren und Engoben. Humorvolle Gartenfiguren, Stelen, Wasserbecken, Brunnen und Pflanzkästen in winterharter Steinzeugqualität werden zu sehen sein. Schöne und nützliche Dinge, die dem Gartenliebhaber und Keramikfreund eigene Gestaltungsimpulse geben und auch ein kleines Stückchen Garten oder Balkon in ein persönliches Paradies verwandeln zu können.

Traditionell runden ausgesuchte Gäste des gestaltenden Handwerks die Ausstellung ab: individuellen und farbfroh gestalteten Unikatschmuck zeigt Magdalena Höhe aus Aalen. Doris Laubner aus Darmstadt stellt ihre aktuelle Modekollektion aus. Handgenähte Taschen und Rucksäcke aus Filz bringt die Dipl. Textildesignerin Barbara Schmitt aus Braunschweig mit. Monika Nickel aus Kindenheim wurde 2017 mit dem "Pfalzpreis für Kunsthandwerk" für ihre Flechtarbeiten ausgezeichnet. Sie kommt mit ihren dekorativen und besonders gestalteten Objekten für Drinnen und Draußen. Für Feinschmecker bietet die Ober-Ramstädter Genussmanufaktur Kühn und Nehring leckere Pesti, Chutneys und Relishes aus eigener Herstellung in Bio-Qualität an. Selbstverständlich ist Ivana Zahlauer von der Gärtnerei Appel aus Darmstadt mit von der Partie. Ihre fachliche Kompetenz wird inzwischen auch vom hessischen Fernsehen geschätzt. An ihren schönen Rosen, Stauden und Gehölzen erfreuet sich jedes Gärtnerherz.

Geöffnet ist die Ausstellung am Muttertagwochenende 12./13. Mai jeweils von 10 - 18 Uhr in der Töpferei **KERAMIK AM SCHLOSS**, Schlossstraße 7, 64720 Michelstadt-Steinbach, gelegen zwischen der Einhardsbasilika und Schloss Fürstenau.



Großer Geschmack zum kleinen Preis.

**Odenwälder Metzgerei**  
Genieße Gutes! Natürlich Odenwald.

**Unsere TOP Angebote**  
vom 07.05.2018 bis 12.05.2018

<b>Gulasch von Rind und Schwein, gemischt</b> Geschmort, einfach herzhaft und gut	1 kg <b>8,99 €</b>
<b>Zarte Lendenspieße vom Schwein</b> Etwas Besonderes für den Grill.	1 kg <b>13,90 €</b>
<b>Odenwälder Grillbratwurst</b> Vom Feuer in den Mund - eine Gaumenfreude!	100 g <b>0,85 €</b>
<b>Feinwürzige Odw. Käsewurstchen</b> Mit Kräutern und Käse.	100 g <b>0,89 €</b>
<b>Schwartenmagen, geräuchert</b> Odenwälder Spezialität mit einer kräftigen Note.	100 g <b>0,89 €</b>
<b>Heißgegartter Spargelschinken</b> Eine Hülle aus Spargel macht ihn besonders.	100 g <b>1,59 €</b>

**Öffnungszeiten:** Mo. – Do. 08:00 – 12:30 Uhr & 14:30 – 18:00 Uhr  
Fr. 08:00 – 18:00 Uhr • Sa. 08:00 – 13:00 Uhr

**Stets frisch, stets nah! Qualität von Tieren aus Bauernhöfen der Region!**

**Odenwälder Metzgerei** | Siedlerweg 20 | 64407 Fr.-Crumbach  
Telefon 06164 50611 | [www.odenwaelder-metzgerei.de](http://www.odenwaelder-metzgerei.de)



**RESTWAREN-ABVERKAUF**

**NACH RÄUMUNGSVERKAUF**  
wegen **GESCHÄFTSAUFGABE**

**RESTLOS ALLES LETZTMALIG REDUZIERT!**

ESSTISCHE & STÜHLE, COUCHTISCHE, TEPPICHE, CABINET-FRONTEN, RAHMEN & MATRATZEN, LEUCHTEN, SPIEGEL, BILDER & WOHNACCESSOIRES

*Das ist die letzte Gelegenheit!*

Unsere Öffnungszeiten:  
Mo - Fr: 09.30 - 12.30 und 14.30 - 18.00 Uhr  
Sa: 10.00 - 13.00 Uhr  
So 29.04.: 13.00 - 17.00 Uhr

**EINRICHTUNGSHAUS SCHMIDT**

INH. PHILIPP SCHMIDT E.K.  
NEUE LUSTGARTENSTR. 1-3  
**64711 ERBACH**

[www.schmidt-einrichtungshaus.de](http://www.schmidt-einrichtungshaus.de)  
[info@schmidt-einrichtungshaus.de](mailto:info@schmidt-einrichtungshaus.de)



## ROHRREINIGUNG & SANITÄRINSTALLATION

- Rohrreinigung
- Kanal TV-Untersuchung
- Sanitärinstallation
- Badrenovierung
- Rohrसानierung
- Kundendienst



Unsere kostenlose Servicenummer für Sie:  
**0800-4540159**

**SANITHERM**  
ALLES RUND UM SIE

**Keine Anfahrtskosten  
24 Stunden Service**



Inh. Oliver Kaupp  
Breitenbachstraße 18  
72178 Waldachtal-  
Lützenhardt  
Nördlicher Schwarzwald  
Tel. 07443/9662-0  
Fax 07443/966260

*Frühling im Schwarzwald ...*

**Natur fühlen,  
den Duft des Waldes riechen!**

**Wochenpauschale mit Halbpension**  
7 Übernachtungen mit HP, tägl. kalt warmes Frühstücksbüfett,  
Menüwahl aus 3 Gerichten mit Salatbüfett,  
1x festliches 6-Gang-Menü **ab 408,-€**

**„Die kleine Auszeit“**  
Buchbar von Donnerstag oder Freitag bis Sonntag  
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension  
1x festliches 6-Gang-Menü, 1x Kaffee und Kuchen,  
1x kleine Flasche Wein, 1x Obststeller  
**2 Nächte ab 169,-€**

**Schwarzwaldversucherle**  
Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag  
**4 oder 5 Nächte mit Halbpension ab 242,-€**

*Unsere Pluspunkte:*

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage  
[www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de) oder  
fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

*Wir freuen uns auf Sie!*

## Gesucht. Gefunden. Traumhaus.



**Private Kleinanzeigen im  
Amts- und Mitteilungsblatt.**

Anzeige online aufgeben  
**anzeigen.wittich.de**

nektreikin - Fotolia



## LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich bin für Sie da...

**Andreas Heck**

**Ihr Gebietsverkaufsleiter vor Ort**

Wie kann ich Ihnen helfen?  
**Mobil: 0177 9159848**  
Tel: 06068 911826 • Fax: 09191 723230  
a.heck@wittich-forchheim.de  
www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen



**Ambulante Pflege**

- Häusliche Kranken- und Altenpflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung

**Betreuung zu Hause**

- Stundenweise Betreuung

**Pflegeteam Wolf**

Friedrich-Ebert-Straße 47  
64720 Michelstadt



Telefon 06061-703845 • [www.pflegeteam-wolf.de](http://www.pflegeteam-wolf.de)

**Tagespflege**

- Montag bis Samstag von 8-16 Uhr
- Abhol- und Heimbringenservice
- Frühstück, Mittagessen, Nachmittagskaffee
- Vielfältige Aktivitäten

**Pflegeberatung**

- Beratung pflegender Angehörige

**Tagespflege Wolf**

Friedrich-Ebert-Straße 47  
64720 Michelstadt



**AB 2018**

**BONUSKARTEN**

**Beginn: 10. - 15. Mai**  
**Schale 2,90 €**

**12 Schälchen kaufen =**  
**1 Schälchen gratis**

**Verkaufsstellen:**

**Brensbach:**

Blumenfeld zwischen Kühler Grund und Brensbach

**Reichelsheim:**

Herrnmühle, Darmstädterstr. 60

**Hippelsbach :**

Hippelsbach 3, Hofverkauf

[www.Erdbeerhof-Schellhaas.de](http://www.Erdbeerhof-Schellhaas.de)

Telefonnummer : 06161-5879552

**Tier der Woche**  
**Boxy**

Anzeige



Der Verein "Tiere in Not Odenwald e.V." sucht ein Zuhause für Boxy.

Boxy ist eine ganz zarte, junge Hündin, die im Februar 2017 geboren ist. Boxy ist sehr scheu und flüchtet sofort weg, wenn sie merkt, dass man etwas von ihr möchte. Wen sie aber kennt, z.B. ihre Gassigängerin, dem läuft Boxy freudig und ganz freiwillig hinterher. Mit anderen Hunden hat Boxy überhaupt keine Probleme - mit Katzen übrigens auch nicht. Jetzt durfte Boxy auf Pflegestelle umziehen, damit sie in Ruhe lernen kann, den Menschen wieder zu vertrauen.

Wenn Sie Boxy einmal kennenlernen möchten, können Sie sich an die Pflegestelle Stephanie Bauer unter 0176-20218893; das TINO-Büro unter 06063/939848 wenden oder sich vorab auf [www.tiere-in-not-odenwald.de](http://www.tiere-in-not-odenwald.de) informieren.

Hochzeit 2018

Der Ring fürs Leben

**WALTHER & SOHN**  
Goldschmiede - Trauringstudio  
Erbach, Hauptstr. 26, Tel. 06062-61476  
[www.walther-goldschmiede.de](http://www.walther-goldschmiede.de)

**Beerfelder Brunnenfest**  
**am 10. Mai 2018**  
**über 150 Stände**

Artgerechte Ernährung für Hunde und Katzen

Nach dem Vorbild der Natur

Unser Sortiment umfasst:

- BARF Frostfleisch (über 90 Sorten)
- BARF-Ersatz in der Dose
- Öle, Mineralien
- Nahrung bei Allergien
- Hochwertige Dosennahrung
- Hochwertige Trockennahrung
- Hochwertige Leckerlis u. Kekse
- Hochwertige Kauartikel
- Nahrungsergänzung
- Pflegeprodukte
- Ungezieferbekämpfung
- Eis für Hunde

VERITAS  
FLEISCHESLUST  
KÖNIG  
KÖNIG  
KÖNIG

Kostenlose Lieferung im kompletten Odenwald

bI VALENT BARFER LINE

**Odenwälder Futtershop**  
Für Hunde und Katzen  
Danziger Straße 2 (An der B45) - 64732 Bad König  
☎ (06063) 57709-31 - Inh. Alexander Stockert  
Mo, Di u. Fr 12-19 Uhr, Mi 9-19 Uhr, Sa 9-16 Uhr  
[www.odenwaelder-futtershop.de](http://www.odenwaelder-futtershop.de)

**Schwabenhaus**

DER PARTNER FÜR IHR PROJEKT TRAUMHAUS AB JETZT AUCH IM ODENWALD!

ENTSCHEIDEND MEHR LEISTUNG

- + ALL-INCLUSIVE-KONZEPT
- + BODENPLATTE + KELLER
- + MANUFAKTUR-QUALITÄT MADE IN GERMANY

Versuchen Sie es doch mal mit einer Anzeige.

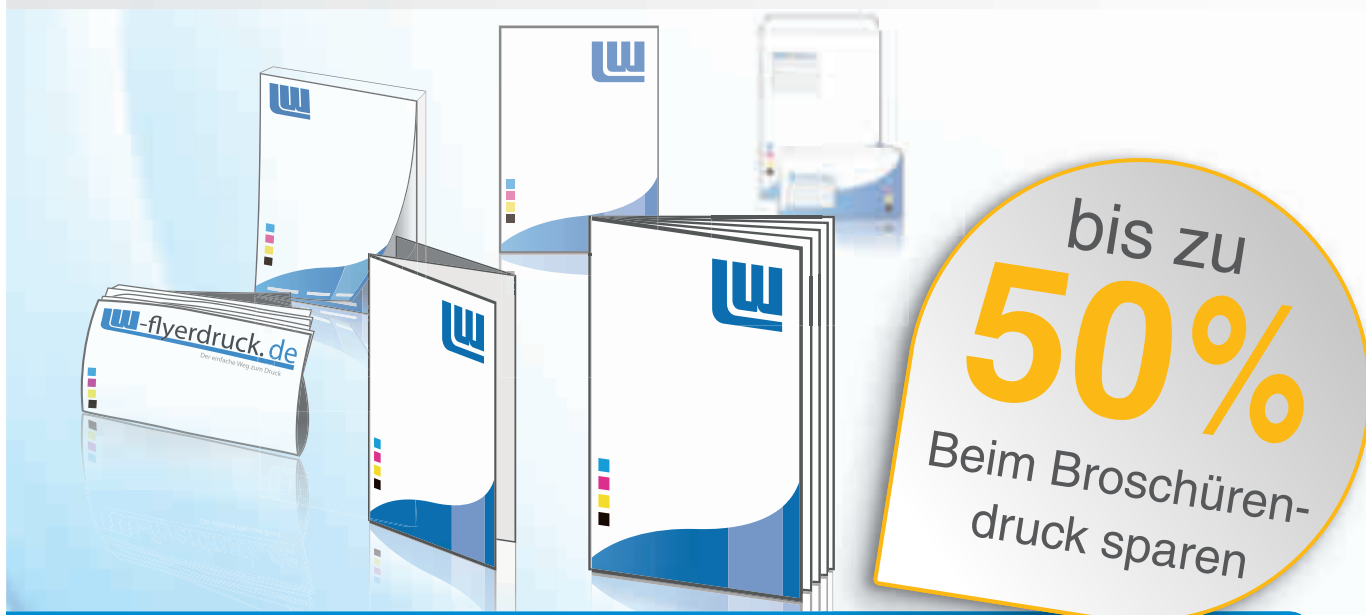
Fränkisch-Crumbacher Nachrichten

Schwabenhaus Info-Center Odenwald  
Neckarstraße 55 | 64711 Erbach  
Tel.: 06062/9563370 | [odenwald@schwabenhaus.de](mailto:odenwald@schwabenhaus.de)  
[www.schwabenhaus.de](http://www.schwabenhaus.de)

**STARKE HÄUSER. SEIT 1966.**

# LW-flyerdruck.de

## Ihre Online-Druckerei mit den fairen Preisen.



Von A wie Aufkleber bis Z wie  
Zeitung, bestimmt ist auch für  
Sie das passende Produkt dabei!

Wir drucken mehr als nur Flyer:

Aufkleber, Briefpapier, Briefumschläge, Blöcke, Kalender, SD-  
Sätze, PVC-Banner, Hochzeitszeitungen, Vereinshefte, Post-  
karten, Eintrittskarten, Etiketten, Magazine, u.v.m.

**Individuelle Stückzahlen erhältlich!**  
**Von der Kleinauflage bis zur Großauflage!**

**LW-flyerdruck.de**



[www.LW-flyerdruck.de](http://www.LW-flyerdruck.de)



[info@LW-flyerdruck.de](mailto:info@LW-flyerdruck.de)



09191 7232-88



**HALLMANN**  
SEHEN · HÖREN · LEBEN

jetzt auch als Gleitsicht  
ab 299,-

**2 für 1**  
Brille + opt.  
Sonnenbrille  
**149,-**

**GUTSCHEIN**  
für eine  
Im-Ohr-Hörgeräte Anpassung  
+ 90 Tage Probetragen  
KOSTENLOS & UNVERBINDLICH

GRATIS TESTEN

\* Beim Kauf einer Brille ab 199,- erhalten Sie im Paket eine optische Sonnenbrille gratis. Bei Kontaktlinsen ab 299,- Bonus gültig bis Ende 2018. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

Jetzt Termin vereinbaren!  
H Groß-Umstadt Carlo-Mierendorff-Str. 8, Tel. 06078/9673190  
H Bad König Bahnhofstraße 2, Tel. 06063/9517171  
H Michelstadt Braunstraße 15, Tel. 06061/7051926

Optik Hallmann GmbH Große Straße 6, 99127 Flensburg



**Friedensstifter**

Sie für ihr Patenkind.  
Ihr Patenkind für seine Welt.  
Eine Patenschaft bewegt.  
Werden Sie Patel  
Rufen Sie uns an: 0180 33 33 300  
(10 Cent/Min. aus dem d. Festnetz;  
ggf. abweichender Mobilfunktarif)

KINDER NOT HILFE

**Haushaltsauflösungen • Entrümpelungen**  
**Antik- und Gebraucht Möbel** An- und Verkauf  
**Michelstadt • Tel. 06061 / 44 29**

### Odenwälder Grünschnittservice

Fällung & Schnitt von Bäumen, Sträuchern, Hecken und Wiesen  
Spezialfällungen, Obstbaumschnitt, Grünschnittsorgung,  
Grundstückspflege, Objektservice, Rasen vertikutieren,  
Totholzentfernung, Baumstumpfentfernung bis 40 cm tief

### Häckselarbeiten, auch im schwierigen Gelände! Garten- und Landschaftsbau

Garten- Neu und Umgestaltungen, Mauer + Pflasterarbeiten  
aus Beton oder Naturstein, Terrassen aus Holz oder Stein,  
Zaunbau, Bewässerungssysteme, Rollrasen, Pflanzarbeiten

### Hebebühnenarbeiten auf engstem Raum

im Gelände, an und in Gebäuden

### Hochdruck-Reinigungsarbeiten

Wege, Mauern alles wird wie neu!

Inhaber: H.J. Eps ☎ 0170 - 525 45 21

### Probleme mit Glücksspielsucht?

Spielsucht-Soforthilfe-Forum

Anonyme Anlaufstelle

für Betroffene und Angehörige

[www.spielsucht-soforthilfe.de](http://www.spielsucht-soforthilfe.de)

! Sei auch Du herzlichst willkommen !



**VCD**  
Verkehrsclub  
Deutschland

**FAHR  
RAD!**  
FÜRS KLIMA AUF TOUR

RADFAHREN,  
KLIMA RETTEN  
UND TOLLE PREISE  
GEWINNEN!

JETZT ANMELDEN UNTER [WWW.KLIMA-TOUR.DE](http://WWW.KLIMA-TOUR.DE)

**10. Mai 2018**

**Beerfelder**

von 10.00  
bis 18.00 Uhr

**Verkaufsoffen**

**Brunnenfest**

- über 150 Stände
- Auto- und Motorradausstellung
- Musikalische Unterhaltung
- Kinderattraktionen
- altes Handwerk-Oldtimer
- Bier vom Fass – leckere Speisen

Veranstalter: Freiwillige Feuerwehr Beerfelden und Verkehrs- und Gewerbeverein Beerfelden



**Michelstadt, Neubau-ETW, 4 Zi.** im EG, ca. 117 m<sup>2</sup> Wfl., Terrasse, Personenaufzug, weitg. barrierefrei, Luftwärmepumpe, Bauj. 2017, BA, 16,8 kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl A+, altern. Energieträger  
**299.000,00 EUR**

**Michelstadt/Würzburg, EFH mit Scheune,** ca. 140m<sup>2</sup> Wfl., 5 Zi., ca. 1905m<sup>2</sup> Grdst., renovierungsbed., Feldrandlage, Bauj. 1972, BA 320kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl H, Öl  
**139.000,00 EUR**



**Mossautal/ Ober-Mossau, 2-FH,** ca. 264m<sup>2</sup> Wfl., ca. 155m<sup>2</sup> Nutzfl., Zi. 9, ca. 697m<sup>2</sup> Grdst., gepfl., Bauj. 1975, BA 211,70kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl G, Öl  
**249.000,00 EUR**

**Höchst/ Pfirsichbach, Maisonette-ETW,** ca. 95m<sup>2</sup> Wfl., 4 Zi., Stellpl. 1, Balkon, gepfl., Bauj. 1995, VA 126 kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl D, Öl  
**149.000,00 EUR**



**Bad König/ Fürstengrund, FH mit Nebengebäude,** ca. 99m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 6, ca. 607m<sup>2</sup> Grdst., renovierungsbed., Garage, Bauj. unbek., BA 299,60 kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl H, Strom  
**99.000,00 EUR**

**Fränkisch-Crumbach, Bungalow,** ca. 78m<sup>2</sup> Wfl., ca. 71m<sup>2</sup> Nutzfl., ca. 643m<sup>2</sup> Grdst., Zi. 3, renovierungsbed., Garage, Bauj. 1978, EA in Vorbereitung, Strom  
**158.000,00 EUR**



**Erbach/ Günterfürst, EFH,** ca. 229m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 6, ca. 773m<sup>2</sup> Grdst., Topzustand, Doppelcarport, ruhige Aussichtslage, Bauj. 1998, VA 52 kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl B; Holz/ Gas  
**375.000,00 EUR**

**Breuberg/ Rai-Breitenbach, EFH mit Nebengebäude,** ca. 140m<sup>2</sup> Wfl., ca. 62m<sup>2</sup> Nutzfl., ca. 1.517m<sup>2</sup> Grdst., renovierungsbed., Bauj. 1965, BA 186 kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl F, Fernwärme  
**220.000,00 EUR**



**Michelstadt/ Würzburg, EFH mit ELW,** ca. 165m<sup>2</sup> Nutzfl., 100m<sup>2</sup> Zi. 6, ca. 885m<sup>2</sup> Grdst., Garage, Südausrichtung, gepfl., Bauj. 1980, VA 127kWh/(m<sup>2</sup>a), Öl  
**198.000,00 EUR**

**Lützel-Wiebelsbach, Maisonette,** ca. 98m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 4, ca. 9m<sup>2</sup> Nutzfl., gepfl., 1 Stellpl., ruhige Wohnlage, Bauj. 1995, VA 99kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl C, Öl  
**140.000,00 EUR**



**Breuberg/ Hainstadt, MFH mit 4 Einheiten,** ca. 227m<sup>2</sup> Wfl., ca. 738m<sup>2</sup> Grdst., renovierungsbed., ruhige Lage, Bauj. 1972, BA 193,10 kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl F, Öl  
**240.000,00 EUR**

**Breuberg/ Neustadt, EFH,** ca. 89m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 3, ca. 305m<sup>2</sup> Grdst., gepfl., EBK, Carport, Bauj. 1991, BA 223 kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl G, Öl  
**159.000,00 EUR**



**Erbach, EFH,** ca. 96m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 5, ca. 71m<sup>2</sup> Grdst., Bauj. unbekannt, gepfl., zentrale Innenstadtlage, BA 304,80 kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl H, Gas  
**110.000,00 EUR**

**Michelstadt/Rehbach, 1-FH,** ca. 105 m<sup>2</sup> Wfl., ca. 60 m<sup>2</sup> Nutzfl., moderner Kamin, gr. Terrasse, Carport, ca. 702 m<sup>2</sup> Grdst., Bauj. 1990, VA, 110,4 kWh (m<sup>2</sup>a), Kl D, Öl  
**249.000,00 EUR**



**Reichelsheim, Unter-Ostern, Ferienhaus zum Ausbauen,** ca. 84 m<sup>2</sup> Wfl., ca. 356 m<sup>2</sup> Grdst., Rohbauniveau im Inneren, Terrasse, EA nicht erforderlich  
**115.000,00 EUR**

**Erbach, ETW im 1. OG,** ca. 51m<sup>2</sup> Wfl., 2 Zi., gepfl., vermietet, Süd-West-Balkon, 1 Stellpl., Bauj. 1995, VA 126kWh/(m<sup>2</sup>a), Gas  
**98.000,00 EUR**



**Wenn keine anderen Angaben gemacht werden, gilt eine Käuferprovision in Höhe von 5,95 % inkl. MWST. vom Kaufpreis. Diese und weitere Angebote finden Sie unter [www.sparkasse-odenwaldkreis.de](http://www.sparkasse-odenwaldkreis.de)**

Martin-Luther-Str. 53/55  
64711 Erbach

Telefon 06062 50-302

Fax 06062 50-309

E-Mail [immobiliencenter@](mailto:immobiliencenter@sparkasse-odenwaldkreis.de)

[sparkasse-odenwaldkreis.de](http://sparkasse-odenwaldkreis.de)

Internet [www.sparkasse-odenwaldkreis.de](http://www.sparkasse-odenwaldkreis.de)

**ImmobilienCenter**

 Sparkasse Odenwaldkreis

Nachweis und Vermittlung von Immobilien  
in Vertretung der LBS Immobilien GmbH